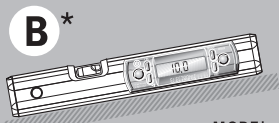
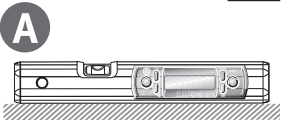


**STABILA**

**MODE\***

MODE ▲ 10.0 ▼ °

1X | MODE ▲ 17.7 % ▼ %

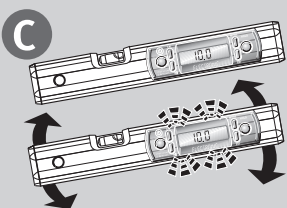
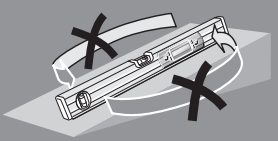
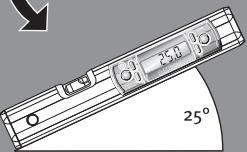
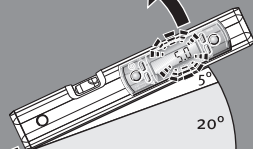
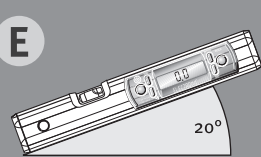
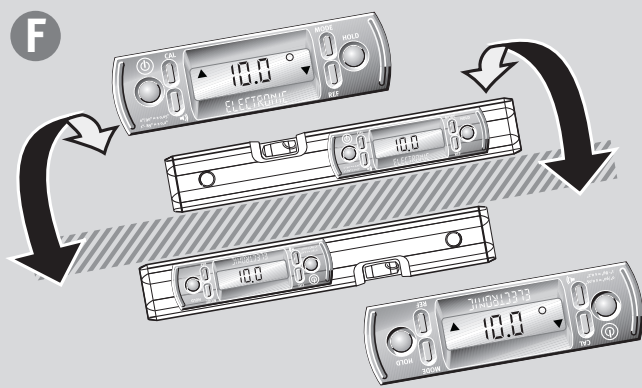
2X | MODE ▲ 177 mm/m ▼ mm/m

3X | MODE ▲ 2.12 IN/FT ▼ IN/FT

4X | MODE ▲ 2.18 IN/FT ▼ IN/FT

▲ 10.00 ▼ °

**i**

**D**\***F**

1X | REF ▲ 20.0 ▼ 20°

▲ 0.0 ▼ 0° (=20°)

▲ 0.0 ▼ (=20°)

▲ 5.0 ▼ +5° (≅25°)

1X | REF ▲ 20.0 ▼ 20° (+5°)

▲ 5.0 ▼

≧ 3 sec

1X | REF ▲ 25.0 ▼ RESET REFERENCE

**G**\*

1X | - 0.00 -

1X | - 0.00 -

2 h

1X | - 0.00 - RESET

1X | + HOLD - 0.00 -

**da** Garantibevís til STABILA 80 electronic

Kunde: \_\_\_\_\_

Address: \_\_\_\_\_

Köpsdato: \_\_\_\_\_

Forhandler (stempel, Underskrift): \_\_\_\_\_

**fi** STABILA 80 electronic takuutodistus

Asiakas: \_\_\_\_\_

Osoite: \_\_\_\_\_

Ostopäivämäärä: \_\_\_\_\_

Jälleenmyyjä (leima, allekirjoitus): \_\_\_\_\_

**es** Certificado de garantía para el 80 electronic de STABILA

Cliente: \_\_\_\_\_

Dirección: \_\_\_\_\_

Fecha de compra: \_\_\_\_\_

Comerciante (sello y firma): \_\_\_\_\_

**nl** Garantiebewijs voor STABILA 80 electronic

Klant: \_\_\_\_\_

Adres: \_\_\_\_\_

Koopedatum: \_\_\_\_\_

Leverancier (stempel, handtekening): \_\_\_\_\_

**it** Certificato di garanzia per il STABILA 80 electronic

Cliente: \_\_\_\_\_

Indirizzo: \_\_\_\_\_

Data di acquisto: \_\_\_\_\_

Rivenditore ( timbro, firma): \_\_\_\_\_

**fr** Bon de garantie pour STABILA 80 electronic

Client: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Date d'achat: \_\_\_\_\_

Concessionnaire (cachet, signature): \_\_\_\_\_

**de** Garantieschein für STABILA 80 electronic

Kunde: \_\_\_\_\_

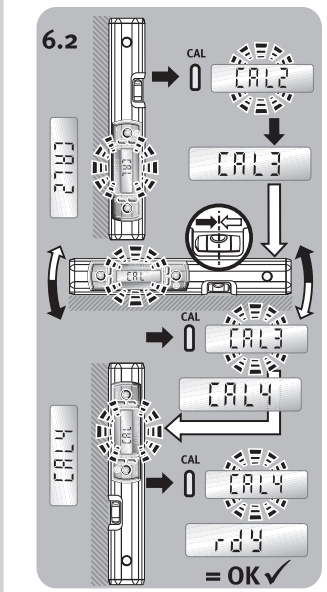
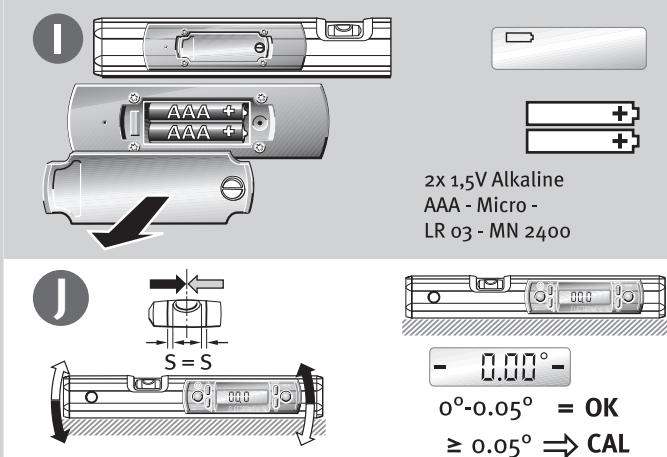
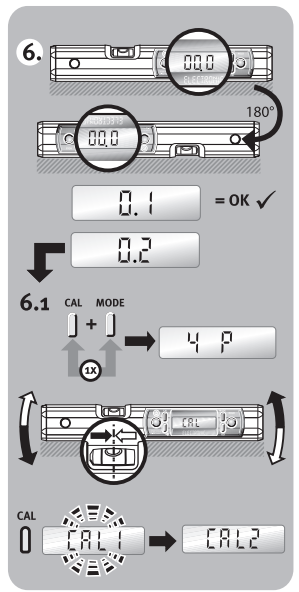
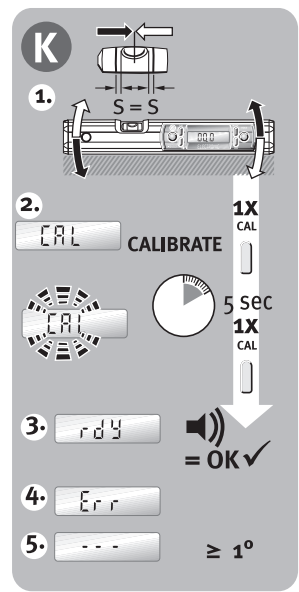
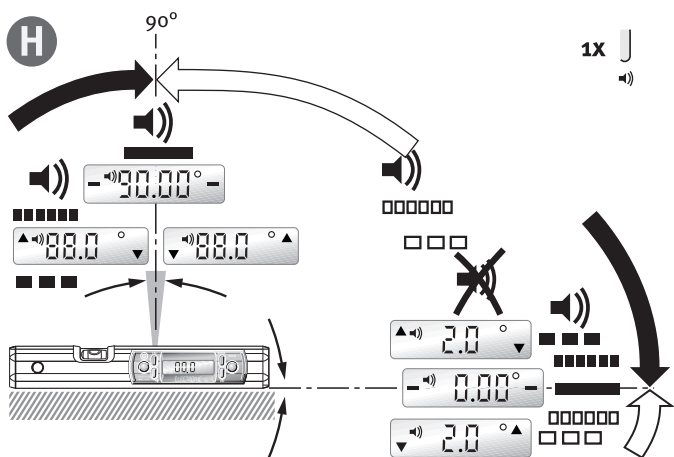
Adresse: \_\_\_\_\_

Kaufdatum: \_\_\_\_\_

Händler (Stempel, Unterschrift): \_\_\_\_\_

**STABILA****80 A electronic**

- de Bedienungsanleitung
- da Betjeningsvejledning
- ro Instrucțiuni de folosire
- en Operating Instructions
- sv Bruksanvisning
- el Οδηγίες χειρισμού
- fr Mode d'emploi
- tr Kullanma kılavuzu
- ru Инструкция по обслуживанию
- it Istruzioni per l'uso
- cs Návod k použití
- lv Lietošanas instrukcija
- et Kasutusjuhend
- es Instrucciones
- sl Navodila za uporabo
- ja 取扱説明書
- lt Naudojimo instrukcija
- ko 사용 설명서
- hu Használati utasítás
- zh 操作说明书
- no Bruksanvisning
- hr Upute za rukovanje
- pl Instrukcja obsługi
- pt Manual de instruções
- no Kåyttøhje



**STABILA Messgeräte**  
Gustav Ullrich GmbH

P.O. Box 13 40 / D-76851 Annweiler  
Landauer Str.45 / D-76855 Annweiler

☎ + 49 63 46 309 - 0  
📠 + 49 63 46 309 - 480  
✉ info@stabila.de  
🌐 www.stabila.com

**STABILA Tech 80 DL**  
İçin garanti belgesi  
Müşteri:  
Adres:  
Satın alın tarihi:  
Yetkili bayi (kafe, imza):

**Záručný list pro STABILA Tech 80 DL**  
Zákazník:  
Adresa:  
Datum prodeje:  
Prodávce (razítko, podpis):

**PL**  
Karta gwarancyjna dla STABILA Tech 80 DL  
Klient:  
Adres:  
Data zakupu:  
Sprzedawca (stempel, podpis):




**SK**  
Záručný list pre STABILA Tech 80 DL  
Zákazník  
Adresa:  
Dátum kúpy:  
Predajca (pečiatka, podpis):






**SL**  
Garancijski list STABILA Tech 80 DL  
Stranka:  
Naslov:  
Datum nakupa:  
Trgovec (žig, podpis):

**HU**  
Garancialevél a STABILA Tech 80 DL  
Vevő:  
Lakcím:  
Vásárlás ideje:  
Kereskedő (bélyegző, aláírás):

**RU**  
Гарантийный бланк для STABILA Tech 80 DL  
Заказчик:  
Адрес:  
Дата покупки:  
Продавец (штамп, подпись):

**RO**  
Certificatul de garantie pentru STABILA Tech 80 DL  
Beneficiarul:  
Adresa:  
Data cumpărării:  
Dealerul (ștampila, semnatura):





- A** Päälle / Pois näytön automaattisella itsetestauksella 
- \* **B** Käyttömuodon valinta = mittaussyksikön valinta **MODE**
-  IN/FT murtonäytön muodossa: maksimaalinen näyttötarkkuus = 1/8" ~ 0,5°
- C** Mittausarvomisti = ajankohtaisen mittausarvon tallennus **HOLD**
- D** Akustinen signaali Päälle / Pois 
- E** Uusi mittausreferenssi = vapaasti valitseva nolla-asento referenssinä **REF**

- F** näytön automaattinen kääntö lakimittauksessa
- \* **G** Katkaisuaajan asetus  
Tehdasasetus:  
valinnainen: 10 min / 2 tuntia  
- H** Kohdistuskeinot: optinen - akustinen  
- I** Pariston vaihto 
- Huom:** Juos laite jää käyttämättä pitemmäksi ajaksi, paristo on poistettava !

- \* **J** Tarkkuustarkastus  
- aina ennen työn alkua  
- vaakasuoja kohdistus libellillä  
- eroissa > 0,05° uusi kalibrointi



- \* Valittu säätö pysyy tallennettuna laitteen poiskytkemisen jälkeen.

- \* **K** Kalibrointi **CAL**  
1. vaakasuoja kohdistus libellillä   
2. automaattinen kalibrointi  = OK  
3. kalibroinnin loppu  
Virheilmoitukset:  
4.  = tärinät kalibroinnin aikana  
-> laite kytkettävä uudelleen  
5.  = kulma >° tehdasasetukseen  
-> aloitettava uudelleen 1. llä  
6. Kalibroinnin tarkastus  
6.1 Säätö  
6.2 Vesiväät, joissa ei ole pystytasaimia, on asetettava pystysuoraa pintaa, esim. ovenkehystä vasten.

## Takuuehdot

Jos laitteen luvatut ominaisuudet ovat puutteellisia tai virheellisiä materiaalitai valmistusvirheiden johdosta, STABILA myöntää ostopäivästä lukien 24 kuukauden takuun. Puutteet korjataan STABILA arvioinnin mukaan joko korjaamalla tai vaihtamalla laite uuteen. Muuta vastuuta STABILA ei ota.

Takuu ei koske epäasiallisesta käsittelystä aiheutuneita puutteita (esim. vaurioituminen pudotessa, käyttö väärällä jännitteellä / sähkövirralla, sopimattoman virtalähteen käyttö) eikä ostajan tai kolmannen omatoimisesti laitteeseen tekemistä muutoksista aiheutuneita puutteita.

Takuu ei ulotu myöskään tavanomaiseen kulumiseen tai vähäisiin puuteisiin, jotka eivät oleellisesti vaikuta laitteen toimintaan.

Mahdolliset takuuvaatimukset pyydämme esittämään täytetyllä takuutodistuksella yhdessä laitteen kanssa jälleenmyyjän välityksellä.

## Käyttöohje

Olemme pyrkineet selittämään laitteen käytön ja toimintaperiaatteet mahdollisimman selkeästi ja ymmärrettävästi. Mikäli kuitenkin on vielä kysyttävää, puhelinneuvontamme on käytettävissä seuraavassa numerossa:

+49 6346 309-0

## Kierrätysohjelma

### EU-asiakkaitamme varten:

STABILA tarjoaa elektronisten tuotteiden hävittämishojelman niiden käyttöiän loputtua WEEE-ohjesääntöjen mukaan. Tarkemmat tiedot saat kotisivuiltamme:

+49 6346 309-0



## Tekniset tiedot:

### Mittaustarkkuus:

Elektroniikkamoduuli

0° + 90°: 0,05°  
1°...89°: 0,2° 

Vesivaaka:

Normaaliasennossa: 0,5 mm/m = 0,029°  
Lakimittaus: 0,75 mm/m = 0,043°

Käyttöjännite:

1,5V

Paristot:

2x AAA, Micro,LR03

Käyttöaika:

40 tuntia

Käyttölämpötila:

-10 °C ..... +50°C

Varastointilämpötila:

-20 °C ..... +65°C

Oikeus teknisiin muutoksiin pidätetään.



- de** Ergänzung zur Garantieerklärung: Die Garantie gilt weltweit.
- en** Addition to warranty declaration: The warranty applies world-wide.
- fr** Complément à la déclaration de garantie : La garantie est valable dans le monde entier.
- it** Aggiunta alla dichiarazione di garanzia: La garanzia ha validità mondiale.
- es** Ampliación de la declaración de garantía: La garantía tiene validez en todo el mundo.
- nl** Aanvulling op de garantieverklaring: De garantie is wereldwijd geldig.
- pt** Acrescento da declaração de garantia: A garantia é válida em todo o mundo.
- no** Supplement til garantierklæringen: Garantien gjelder i hele verden.
- fi** Takuuilmoituksen täydennys: Takuu on voimassa maailmanlaajuisesti.
- da** Supplement til garantierklæring: Garantien gælder internationalt.
- sv** Komplettering till garantiförklaring: Garantin gäller i hela världen.
- tr** Garanti beyanına ek: Garanti, dünya genelinde geçerlidir.
- cs** Doplnění k prohlášení o záruce: Tato záruka platí po celém světě.
- sk** Doplnok k vyhláseniu o záruke: Táto záruka platí celosvetovo.
- pl** Uzupełnienie oświadczenia gwarancyjnego: Gwarancja obowiązuje na całym świecie.
- sl** Dopolnitev garancijske izjave: Garancija velja po vsem svetu.
- hu** A garancianyilatkozat kiegészítése: A garancia világszerte érvényes.
- ro** Supliment la declarația de garanție: Garanția se aplică la nivel mondial.
- ru** Дополнение к гарантийному заявлению: Гарантия действует по всему миру.
- lv** Garantijas saistību papildinājums: Šī garantija ir spēkā visā pasaule.
- et** Garantii lisa: See garantii kehtib kogu maailmas.
- lt** Garantijos papildymas: Garantija galioja visame pasaulyje.
- ko** 보장 진술 추가: 이 보증서는 전 세계에서 적용됩니다.
- zh** 质保声明的补充信息: 该质保全球适用。